

## 第 155/2014 號行政長官批示

## Despacho do Chefe do Executivo n.º 155/2014

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據經第28/2009號行政法規修改的第6/2006號行政法規《公共財政管理制度》第四十二條及第四十三條的規定，作出本批示。

核准文化基金二零一四財政年度第一補充預算，金額為\$19,160,708.83（澳門幣壹仟玖佰壹拾陸萬零柒佰零捌元捌角叁分），該預算為本批示的組成部份。

二零一四年六月十日

行政長官 崔世安

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos artigos 42.º e 43.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006 (Regime de administração financeira pública), na redacção que lhe foi conferida pelo Regulamento Administrativo n.º 28/2009, o Chefe do Executivo manda:

É aprovado o 1.º orçamento suplementar do Fundo de Cultura, relativo ao ano económico de 2014, no montante de \$19 160 708,83 (dezanove milhões, cento e sessenta mil, setecentas e oito patacas e oitenta e três avos), o qual faz parte integrante do presente despacho.

10 de Junho de 2014.

O Chefe do Executivo, *Chui Sai On*.

## 文化基金二零一四財政年度第一補充預算

## 1.º orçamento suplementar do Fundo de Cultura, para o ano económico de 2014

單位 Unidade: 澳門幣 MOP

職能分類 Classificação funcional	經濟分類 Classificação económica	名稱 Designação	金額 Montante
		收入 <b>Receitas</b> 資本收入 <b>Receitas de capital</b>	
	13-00-00-00	其他資本收入 <i>Outras receitas de capital</i>	
	13-01-00-00	歷年財政年度結餘 SalDOS de anos económicos anteriores	
	13-01-00-02	自治機構 Organismos autónomos	(19,160,708.83)
		總收入 <i>Total das receitas</i>	(19,160,708.83)
		開支 <b>Despesas</b> 資本開支 <b>Despesas de capital</b>	
	07-00-00-00-00	投資 <i>Investimentos</i>	
7-01-0	07-06-00-00-00	各項建設 Construções diversas	(19,160,708.83)
		總開支 <i>Total das despesas</i>	(19,160,708.83)

二零一四年二月二十一日於文化基金——行政管理委員會——主席：吳衛鳴——其他成員：梁曉鳴，楊子健，羅麗薇，Juliana Ferreira Almeida Chan

Fundo de Cultura, aos 21 de Fevereiro de 2014. — O Conselho Administrativo. — O Presidente, *Ung Vai Meng*. — Os Restantes Membros, *Leung Hio Ming — Ieong Chi Kin — Lo Lai Mei — Juliana Ferreira Almeida Chan*.